



**Energy**

Solutions for  
**Renewable Energy**

# Renewable Energy Solutions for



**Photovoltaic parks**

**Photovoltaic small business, commercial and tracking systems**

**Photovoltaic residential systems**

**Off-grid systems**

## ABOUT CARLO GAVAZZI

Carlo Gavazzi Automation is a multinational electronics group active in the design, manufacture and marketing of electronic equipment targeted at the global markets of industrial and building automation.

Our history is full of firsts and our products are installed in a huge number of applications all over the world.

With 80 years of successful operation, our experience is unparalleled. We have our headquarters in Europe and numerous offices around the world.

Our R&D competence centres and production sites are located in Denmark, Italy, Lithuania, Malta and the People's Republic of China.

We operate worldwide through 21 of our own sales companies and also selected representatives in more than 65 countries, from the United States in the West to the Pacific Rim in the East.

Our core competence in automation spans five product lines : Sense, Switch, Control, Fieldbus and EcoEnergy equipment.

Our wide array of products includes sensors, monitoring relays, timers, solid-state relays, electronic motor controllers, energy management equipment, fieldbus systems and components for renewable energy.

We focus our expertise on offering state-of-the-art product solutions in selected market segments.

Our customers include original equipment manufacturers of packaging machines, plastic-injection moulding machines, food and beverage production machines, conveying and materials handling equipment, door and entrance control systems, lifts and escalators, as well as heating, ventilation and air-conditioning devices.



## DESIGNED TO MEET MARKET REQUIREMENTS

The increasing demand for energy, the availability and cost of oil and issues of pollution make alternative sources of renewable energy essential.

Sun and wind energy can be transformed into electricity that can be used directly or fed into the grid according to national regulations.

Renewable energy in combination with energy efficiency is the basis for sustainable development and respect for the environment in which we all live.

Carlo Gavazzi's wide expertise is focused on developing and offering an EcoEnergy package of products

and devices for the Renewable Energy market, specifically photovoltaic power plants.

The growing development of cost-effective solar energy technology has great potential to benefit our world.

Solar technologies diversify the energy supply, reduce our dependence on fossil fuels, improve air quality and offset greenhouse gas emissions.

Carlo Gavazzi offers complete and modular solutions to monitor and control the efficiency of photovoltaic plants.

Our product range for solar solutions includes inverters, solar battery chargers, energy meters and interface protections.

The increasing popularity of renewable energy systems is not only affecting grid-connected applications but is also widely considered as an alternative solution in off-grid systems.

In remote areas where most energy is supplied by diesel generators renewable energy systems are gaining popularity as their use, besides being "green", involves no air pollution nor noise and avoids periodic refuelling and consequent cash expenditure.

Carlo Gavazzi provides the right solution for both wind and sun systems by means of its battery chargers, converting energy into DC power to be delivered to the batteries.

# Renewable Energy

## Photovoltaic parks



### String boxes

Eos SSB  
Eos LSB

### Solar control solutions

Eos Array  
Eos Array Lite

### Web server

Eos Box  
Eos Web

### Surge arresters

DSB  
DSC  
DSF

### Current transformers

TADK  
CTD

In terms of scale and accessibility, solar parks represent the most economical option as regards planning and construction. Carlo Gavazzi products ensure an important contribution to the maximum capacity utilization of the solar electricity produced in

photovoltaic power plants - fixed plants or plants with tracking systems, 1 or 2 axis. Alongside photovoltaic modules, Carlo Gavazzi is able to provide most automation components for a photovoltaic installation, both for power conversion and plant monitoring.

Systems and devices to monitor and control the efficiency of photovoltaic parks are essential to ensure that the solar investment is a solid one. While Eos Box is designed to control ground installations up to 4MW, Eos Web provides a more integrated solution for roof-top installations up to 1MW.





### Energy analyzers

EM24 DIN  
EM26 96

### Interface protections

DPC02DM  
DPC72DM

### Environmental sensors

PVS-1  
TEMPSOL  
IKE2000

### Anemometer and wind vane

DWS-V  
DWS-D

### Digital energy production displays

DPY3 / DPY4  
DPY5 / DPYEXL

Both are web servers gathering data from string monitoring units such as Eos Array and Eos Array Lite, inverters and energy meters. All plant information are available simply using the PC web browser and an Internet connection from everywhere. The advanced string box Eos SSB,

equipped with Eos Array solution, is suitable for managing a total string current of 150A and up to 15 strings (125A and up to 12 strings for the Eos SSB Extended version), while the string box Eos LSB, equipped with Eos Array Lite, can manage up to 150 A total string current (from 10 to 15 strings).

With the DPY displays it is possible to remotely show the yield of any power generation system.

The DPY 5 has 5 rows in order to display present power, energy produced since installation, CO<sub>2</sub> emissions saved, date/time and external temperature. On this device, besides the readings of the DPY 3, it is also possible to display the irradiation in W/m<sup>2</sup> and also the number of days since installation.

Carlo Gavazzi application engineers and product specialists with solid expertise provide complete support, starting from project planning up to the starting up.



# Renewable Energy

## Photovoltaic small business, commercial and tracking



### Solar inverters

ISMG 1  
ISMGT 1

### Solar inverter

ISGA

### Surge arresters

DSB  
DSF

### Solar control solutions

Eos Array  
Eos Array Lite

### String boxes

Eos SSB  
Eos LSB

### Web server

Eos Web  
(VMU-C VMU-W)

In photovoltaic plants the energy generated by the solar modules has to be converted into three phase 400 VAC power.

The Carlo Gavazzi PV inverters convert the energy into true sinewave balanced three phase power to be fed into the utility grid. They can be installed either Indoor or outdoor, on walls or on the ground.

The anti-islanding and the grid monitoring system ensure system safety and compliance with the relevant national recommendations. Carlo Gavazzi provides everything for PV plant monitoring. Eos Array and Eos Array Lite are systems composed of individual modular

elements interacting with one another, providing efficient local control to the solar plant and ensuring effective information management in medium or high power plants.

Furthermore, Carlo Gavazzi provides Eos Web where VMU-C unit is a local web-based data management system

which gathers measurements and status information from one or more inverters to your PC or to a centralised cloud monitoring solution. As in some rented roofs, wired internet is not available, VMU-W solves the problem by using well spread mobile communication.

Carlo Gavazzi energy meters and





### Current transformers

TADK  
TAD  
CTD

### Energy analyzers

EM24 DIN  
EM26 96

### Interface protections

DPC02DM  
DPC72DM

### Environmental sensors

PVS-1  
TEMPSOL  
IKE2000

### Anemometer

DWS-V

### Digital energy production displays

DPY3  
DPY4  
DPY5

analysers measure the energy produced and provided to the grid or locally consumed.

These meters can be supplied with MID certification (Annex D). The energy produced at low voltage by a PV plant can be measured with a MID approved meter such as EM24-DIN or

with the EM2172, the first 3-phase energy meter with detachable display. When supplying energy to the grid, it is necessary to use a protection device installed between the generator and the power grid in order to grant the required voltage and/or frequency control.

Carlo Gavazzi's interface protections are the most compact solutions currently available on the market. DPC72 protection adds a control function to frequency derivative and event recording and is equipped with a large display for local information readout and a serial port for remote readout.

The surge arresters for indirect lightning L-Guard complete and supplement the Carlo Gavazzi portfolio for the photovoltaic market. Furthermore, the new DPY displays, for indoor and outdoor environments, show instantaneous power, energy output and saved CO<sub>2</sub> emission.



# Renewable Energy

## Photovoltaic residential systems



### Solar inverters

ISMG 1  
ISMGT 1

### Solar inverter

ISGA

### Solar control solutions

Eos Array Lite

### 1-phase energy meters

EM10 DIN  
EM11 DIN

### 3-phase energy analyzers

EM23 DIN  
EM24 DIN

### Touch screen / Data logger

SmartHUB

Photovoltaic plants in residential areas are mostly grid connected installations.

Modules are set on roofs and the energy produced by the PV modules is delivered to the inverters and then fed into the public grid.

Carlo Gavazzi offers a wide range of devices and components for the configuration of the electrical solar system.

The transformerless inverters, ISMG series, convert direct current from the solar panels into alternate current. The range includes several models from 3 up to 5.1 kWp. Efficiency of the inverters is of the highest. The exclusive Smart MPPT technology

ensures the increase of energy up to 20% thanks to the fully functional PV string control software.

The Carlo Gavazzi inverter range includes the single phase ISMG1 with HF transformer. This enables the use of amorphous (thin film) panels that typically have one of the poles grounded. Dedicated software (ISMG Soft) enables the remote, instantaneous readout of the working parameters of one or more inverters. For the energy metering you can use the one-phase energy meters (EM10) or EM23 for three-phase applications, both with LCD data display.





# Off-grid systems



**Wind  
battery charger**

WT3 BC48

**Surge  
arrester**

DSF

**Anemometer**

DWSV

**Digital modular  
indicator**

UDM60



In remote areas renewable energy systems are gaining popularity by means of stand-alone, off-grid plants. Carlo Gavazzi, with its new range of battery chargers, provides a complete solution for both wind and sun energy conversion for industrial, commercial, agricultural, telecom and also rural electrification.

These battery chargers, all equipped with a new MPPT algorithm, convert most of the energy provided by the PV modules or wind turbines into DC power to be delivered to the batteries. All devices can optionally be equipped with a data logger for production data, parameters and alarms logging. Data can be recorded

locally on memory cards or sent remotely via mobile communication.

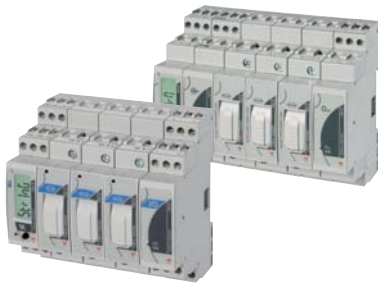
In areas where sun is the prevailing source, Carlo Gavazzi provides the PV3BC48. This device can be connected to PV modules, either mono or polycrystalline as well as thin film with negative grounding types, up to 3 kWp of power.

If the prevailing source is the wind, Carlo Gavazzi offers the option of 2 different devices, each one with a different input power: the WT3BC48 and the WT6BC48. Both devices are already equipped with outputs for emergency braking management.

# Renewable Energy

## Our product range

Solar control solutions	Web server	Compact mobile modem
<p><b>Eos Array / Eos Array Lite</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Modular local control system for PV plant</li> <li>Up to 16 DIN module configuration</li> <li>Eos-ArraySoft, freeware configuration software</li> <li>Eos-Array can manage in addition to VMU-M unit up to: 1 VMU-P, up to 15 VMU-S and up to 7 VMU-O for a total of maximum 15 units</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>The Eos Array solution can be composed of: VMU-M, the master unit and data logger; VMU-S, the string controller; VMU-P, the environment variable unit and VMU-O, the I/O unit</li> <li>Eos Array Lite is the answer to those photovoltaic applications where a less sophisticated monitoring solution is needed</li> </ul>	<p><b>VMU-C (Eos Web)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Micro PC with Web-server and Web service capability</li> <li>Data and event logging capability</li> <li>Internal 4GB memory and 16GB SDHC card back-up memory</li> <li>Variables shown as graphs and numbers in formatted tables</li> <li>All data exports on HTML format compatible with Excel or other spread sheets</li> <li>Management up to 11 Eos Array, 11 inverters and 11 Energy meters</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Efficiency calculation and control on different levels: string, BOS and Performance ratio and Yield indices</li> <li>Alarms control with automatic e-mailing and SMS management</li> </ul>	<p><b>VMU-W (Eos Web)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Internet access point when regular wired network is not available</li> <li>Mobile modem: GSM, GPRS, EDGE, UMTS, HSPA</li> <li>Dimensions: 2 DIN modules</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Suitable for use in combination with VMU-C</li> <li>Automatic dual or quad band setting (850-900Mhz, 1800-1900/2100Mhz)</li> </ul>



String Boxes	Web server	Touch screen / Data logger
<p><b>Eos SSB / Eos LSB</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>String rated input: current up to 12 A @ 60 °C, Voltage 1000 VDC</li> <li>Communication port: RS485 or fibre optic according to the model</li> <li>Power supply: 90 to 260 VAC</li> <li>PV panel antitheft control (only Eos SSB)</li> <li>Remote parallel string switch-off (only Eos SSB)</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Strings box, based on combinations of Eos Array modules, to manage up to 150A in case of EoS SSB Standard and Eos LSB and up to 125A in case of Eos SSB Extended</li> <li>Component control functions such as monitoring of switch disconnector status and correct working of surge arresters (only Eos SSB)</li> </ul>	<p><b>Eos Box</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Remote management of Eos-Array systems</li> <li>WEB-Server capability</li> <li>Graphical and analytical trends</li> <li>Alarm and events logging</li> <li>Automatic e-mailing</li> <li>Statistical analysis with efficiency calculation</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Embedded PC for remote Eos Array, inverters and energy meter management, designed to monitor the status of PV plants and ensure solar investment safety</li> </ul>	<p><b>SmartHUB</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Energy data logging from meters and PV inverters</li> <li>Colour touch screen 7" (BTM-T7) and 4.3" (BTM-T4)</li> <li>Remote access through Web browsers</li> <li>Alarms management</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Wide screen display, 64K colours</li> <li>2 Ethernet port with integrated switch</li> <li>SD memory card slot</li> <li>USB host port</li> <li>Multistandard Modbus RTU serial communication port (selectable: RS485, RS422 or RS232)</li> </ul>



# Our product range

Energy analyzer	Energy analyzers	Energy meters
<p><b>EM26 96</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3-phase energy meters with CT/VT connection</li> <li>• Primary current input: 5 A</li> <li>• 96 x 96 mm housing dimensions, only 45 mm behind the panel</li> <li>• Class 1 (kWh) acc. to EN62053-1</li> <li>• Modbus communication port</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Energy analyser in a very compact housing to save space</li> <li>• Suitable for measuring generated and consumed energy</li> <li>• MID Annex D certification available</li> </ul>	<p><b>EM23 DIN / EM24 DIN</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3-phase energy meters with direct connection</li> <li>• Current input up to 65 A</li> <li>• 4 DIN modules dimension</li> <li>• Class 1 (kWh) acc. to EN62053-1</li> <li>• Pulse open collector output</li> <li>• Modbus communication port (EM24)</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Direct measurement in a very compact housing to save space</li> <li>• Suitable for measuring generated and consumed energy (EM24)</li> <li>• MID Annex D certification available</li> </ul>	<p><b>EM10 DIN / EM11 DIN</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Single-phase energy meters with direct connection</li> <li>• Current input up to 32 A</li> <li>• 1 DIN module dimension</li> <li>• Class 1 (kWh) acc. to EN62053-1</li> <li>• Pulse open collector output</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Direct measurement in a very compact housing to save space</li> <li>• Suitable for measuring generated energy</li> <li>• MID Annex D certification available</li> </ul>



Energy meters	Digital modular indicators	Current transformers
<p><b>EM2172D</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3-phase energy meters with CT/VT connection</li> <li>• Primary current input: 5 A</li> <li>• 4 DIN modules for DIN -rail mounting and panel mounting (72x72mm)</li> <li>• Class 1 (kWh) acc. to EN62053-1</li> <li>• Pulse open collector output</li> <li>• Modbus communication port</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Very compact housing to save space</li> <li>• MID Annex D certification available</li> </ul>	<p><b>UDM60 / UDM40 / USC</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Modular Controller for pulse signals (UDM60)</li> <li>• Dual 6-DGT</li> <li>• 0.001% RDG basic accuracy</li> <li>• NPN, PNP, NAMUR, TTL, Pick-up, free of voltage contacts and AC signal inputs</li> <li>• Multi-input modular instrument (UDM40, USC)</li> <li>• 4-DGT three colour LED</li> <li>• 0.1% RDG basic accuracy</li> <li>• Dual rate, speed, frequency and period measurement (0.001Hz to 50kHz)</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Digital panelmeter for current, voltage, temperature, resistance, rate, frequency, speed and period measurements</li> </ul>	<p><b>CTD / TADK</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• CTD: currents from 40 to 4000 A</li> <li>• TADK2: 1-250 A</li> <li>• Removable panel fixing clips</li> <li>• DIN-rail and panel mounting facility (TAD...)</li> <li>• Double screw terminals (CTD)</li> <li>• Sealable covers</li> <li>• Case: ABS, self-extinguishing level UL 94 V-0</li> <li>• Precision class: 0.5</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Wound primary / solid core or split-core</li> <li>• Compliance with IEC 60185, VDE 0414-1 regulations</li> <li>• Removable DIN-rail mounting holder</li> </ul>



# Renewable Energy

## Our product range

Interface protections	Interface protections	Surge arresters
<p><b>DPC02DM...B003 / B005</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dimensions: 45 x 80 x 99.5 mm</li> <li>• DIN rail mounting</li> <li>• Power: 208 to 240 VAC or 380 to 415 VAC</li> <li>• Protection degree: IP20</li> <li>• Output: programmable relays 2 SPDT N.E. or 1 DPDT N.E.</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DK5940 Ed. 2.2 Interface Protection</li> <li>• One-phase and three-phase relays for monitoring maximum and minimum voltage and frequency, phase sequence and phase failure. It checks that frequency and voltage are within the limits set by the utility</li> </ul>	<p><b>DPC72DM...B003</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dimensions: 90 x 71 x 65 mm, 4-DIN mod.</li> <li>• DIN rail mounting – sealable housing</li> <li>• Values and intervention time programming</li> <li>• Serial port RS485 Modbus RTU</li> <li>• Protection degree: IP50</li> <li>• Output: 1 DPDT N.E.</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DK5940 Ed. 2.2 and AEEG 84/2012/EEL resolution interface protection</li> <li>• One-phase and three-phase relays for monitoring maximum and minimum voltage and frequency, phase sequence and phase failure. It checks that frequency and voltage are within the limits set by the utility</li> <li>• Record of the last 10 events (date, time and reason for the event)</li> </ul>	<p><b>DSB / DSC / DSF</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Class II or Class I and II</li> <li>• Available for PV and AC installations</li> <li>• Models for communication lines</li> <li>• Optional remote monitoring</li> <li>• For DIN rail mounting</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• NO backup fuse required</li> <li>• Appr. Acc. to IEC61643-11 and UTE C61-740-51</li> <li>• Complies with prEN50539-11</li> </ul>

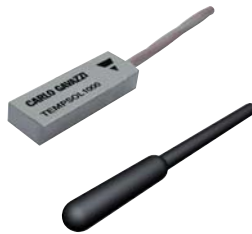


1-phase solar inverters	1-phase solar inverters	1-phase solar inverters
<p><b>ISMG 1</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Single Phase Transformerless</li> <li>• 4 powers 3.0, 3.3, 3.8 and 5.1kW AC</li> <li>• Operating Temperature Range from -10°C to +60°C</li> <li>• IP54</li> <li>• CE, DK5940 (CE10-21 in progress), RD661 / RD1663, VDE ARN4105</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 2 or 3 independent MPPT inputs</li> <li>• 2 ports RS485 and RS232</li> </ul>	<p><b>ISMGT 1</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Single Phase with High Frequency Transformer</li> <li>• 4 powers 2.8, 3.8, 4.0 and 5.1kW AC</li> <li>• Operating Temperature Range from -25°C to +58°C</li> <li>• Replaceable Ground fault fuse</li> <li>• CE, VDE0126, DK5940, RD661 / RD1663, G83</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 4 string inputs</li> <li>• Incorporated disconnecter for both DC and AC</li> <li>• Designed for poly and monocrystalline as well as thin Film modules</li> </ul>	<p><b>ISGA</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Split phase 240Vac 60Hz (for North America)</li> <li>• 5 powers 2.2, 3.3, 4.4 and 5.5kW</li> <li>• Temperature range @Pnom -20° to +45°C</li> <li>• IP65 / NEMA3R</li> <li>• UL1741, CSA/CAN22.2, IEEE1547/1547.2</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 or 2 independent MPP Inputs</li> <li>• Built in DC disconnecter</li> <li>• RS232 std; RS485, Ethernet communication ports</li> </ul>



# Our product range

Irradiation sensors	Temperature sensors	Wind vane / Anemometer
<p><b>PVS-1</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sensor type: crystalline silicon cell</li> <li>• No need for external power supply (self-powered)</li> <li>• Long lasting 3% accuracy, thanks to a special anti-ageing treatment.</li> <li>• Calibration process according to IEC 60904-2 and 60904-4</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Long life rugged aluminium case</li> <li>• UV resistant resin encapsulation</li> <li>• Fast installation, thanks to the clamping system designed to easily fit the photovoltaic module's frame.</li> </ul>	<p><b>IKE20001K / TEMPSOL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Temperature Pt100 or Pt1000 (TEMPSOL)</li> <li>• Temperature Pt1000 (IKE20001K)</li> <li>• <math>\pm 0.3^{\circ}\text{C}</math> connection type</li> <li>• 2 wire connection type</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Specifically design to measure the temperature of PV panels (TEMPSOL)</li> <li>• For air temperature measurement in PV plants (IKE20001k)</li> </ul>	<p><b>DWS-V / DWS-D</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Rotor size: 145 mm</li> <li>• PNP &amp; NPN open collector output in one unit</li> <li>• Rotor: Black painted stainless steel</li> <li>• Wind vane for relative wind direction (0 and 90 degree internals -DWS-D-DAC13) (+/- 7 degree of wind direction, left/right wind indication DWS-D-DDC13)</li> <li>• Anemometer with opto-electronic detection (DWS-V..) Measuring range 2 to 30 m/s</li> <li>• Current source output 10 to 28 VDC supply</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Opto-electronic detection</li> <li>• All inputs and outputs are protected against reverse polarity and transients</li> <li>• Dust sealed stainless steel ball bearing</li> </ul>



Wind battery charger	Indoor/outdoor digital energy production displays	Outdoor digital energy production displays
<p><b>WT3 BC48</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• For 3 kW Wind turbine</li> <li>• 48V lead acid batteries</li> <li>• Capacity from 500Ah to 1200Ah</li> <li>• Programmable Turbine curve</li> <li>• Main operating parameters readings</li> <li>• IP54</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MPPT Algorithm</li> <li>• RS485 communication</li> <li>• Turbine braking management</li> <li>• Interrupted Charge management</li> </ul>	<p><b>DPY30 / DPY40 / DPY50</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Indoor and Outdoor construction</li> <li>• 3, 4 or 5 lines or fully customizable</li> <li>• Power supply 230V 50Hz</li> <li>• Can be connected with CG EM24 or EM26</li> <li>• DPY40 programmable messages</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Flexibility of readings and general appearance</li> <li>• Easy installation with no programming (plug and play)</li> <li>• High visibility also in direct sunlight or from high distance (DPY30 and DPY50)</li> </ul>	<p><b>DPYEXL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Outdoor construction</li> <li>• LED Backlit header and titles</li> <li>• Power supply 230Vac</li> <li>• Self Adjusting decimal point</li> <li>• Can be connected to CG EM21, EM24 and EM26</li> </ul> <p><b>MAIN FEATURES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fully customizable titles</li> <li>• High brightness LED's up to 75m reading</li> <li>• Crepuscular brightness adjustment</li> </ul>





## OUR SALES NETWORK IN EUROPE

**AUSTRIA** - Carlo Gavazzi GmbH  
 Ketzergasse 374, A-1230 Wien  
 Tel: +43 1 888 4112  
 Fax: +43 1 889 10 53  
 office@carlogavazzi.at

**BELGIUM** - Carlo Gavazzi NV/SA  
 Mechelsesteenweg 311, B-1800 Vilvoorde  
 Tel: +32 2 257 4120  
 Fax: +32 2 257 41 25  
 sales@carlogavazzi.be

**DENMARK** - Carlo Gavazzi Handel A/S  
 Over Hadstenvej 40, DK-8370 Hadsten  
 Tel: +45 89 60 6100  
 Fax: +45 86 98 15 30  
 handel@gavazzi.dk

**FINLAND** - Carlo Gavazzi OY AB  
 Petaksentie 2-4, FI-00661 Helsinki  
 Tel: +358 9 756 2000  
 Fax: +358 9 756 20010  
 myynti@gavazzi.fi

**FRANCE** - Carlo Gavazzi Sarl  
 Zac de Paris Nord II, 69, rue de la Belle  
 Etoile, F-95956 Roissy CDG Cedex  
 Tel: +33 1 49 38 98 60  
 Fax: +33 1 48 63 27 43  
 french.team@carlogavazzi.fr

**GERMANY** - Carlo Gavazzi GmbH  
 Pfnorstr. 10-14  
 D-64293 Darmstadt  
 Tel: +49 6151 81000  
 Fax: +49 6151 81 00 40  
 info@gavazzi.de

**GREAT BRITAIN** - Carlo Gavazzi UK Ltd  
 7 Springlakes Industrial Estate,  
 Deadbrook Lane, Hants GU12 4UH,  
 GB-Aldershot  
 Tel: +44 1 252 339600  
 Fax: +44 1 252 326 799  
 sales@carlogavazzi.co.uk

**ITALY** - Carlo Gavazzi SpA  
 Via Milano 13, I-20020 Lainate  
 Tel: +39 02 931 761  
 Fax: +39 02 931 763 01  
 info@gavazziacbu.it

**NETHERLANDS** - Carlo Gavazzi BV  
 Wijkemeerweg 23,  
 NL-1948 NT Beverwijk  
 Tel: +31 251 22 9345  
 Fax: +31 251 22 60 55  
 info@carlogavazzi.nl

**NORWAY** - Carlo Gavazzi AS  
 Melkeveien 13, N-3919 Porsgrunn  
 Tel: +47 35 93 0800  
 Fax: +47 35 93 08 01  
 post@gavazzi.no

**PORTUGAL** - Carlo Gavazzi Lda  
 Rua dos Jerónimos 38-B,  
 P-1400-212 Lisboa  
 Tel: +351 21 361 7060  
 Fax: +351 21 362 13 73  
 carlogavazzi@carlogavazzi.pt

**SPAIN** - Carlo Gavazzi SA  
 Avda. Iparraguirre, 80-82,  
 E-48940 Leioa (Bizkaia)  
 Tel: +34 94 480 4037  
 Fax: +34 94 480 10 61  
 gavazzi@gavazzi.es

**SWEDEN** - Carlo Gavazzi AB  
 V:a Kyrkogatan 1,  
 S-652 24 Karlstad  
 Tel: +46 54 85 1125  
 Fax: +46 54 85 11 77  
 info@carlogavazzi.se

**SWITZERLAND** - Carlo Gavazzi AG  
 Verkauf Schweiz/Vente Suisse  
 Sumpfstrasse 32,  
 CH-6312 Steinhausen  
 Tel: +41 41 747 4535  
 Fax: +41 41 740 45 40  
 info@carlogavazzi.ch

## OUR SALES NETWORK IN NORTH AMERICA

**USA** - Carlo Gavazzi Inc.  
 750 Hastings Lane,  
 USA-Buffalo Grove, IL 60089,  
 Tel: +1 847 465 6100  
 Fax: +1 847 465 7373  
 sales@carlogavazzi.com

**CANADA** - Carlo Gavazzi Inc.  
 2660 Meadowvale Boulevard,  
 CDN-Mississauga Ontario L5N 6M6,  
 Tel: +1 905 542 0979  
 Fax: +1 905 542 22 48  
 gavazzi@carlogavazzi.com

**MEXICO** - Carlo Gavazzi Mexico S.A. de C.V.  
 Calle La Montaña no. 28, Fracc. Los Pastores  
 Naucalpan de Juárez, EDOMEX CP 53340  
 Tel & Fax: +52.55.5373.7042  
 mexicosales@carlogavazzi.com

## OUR SALES NETWORK IN ASIA AND PACIFIC

**SINGAPORE** - Carlo Gavazzi Automation  
 Singapore Pte. Ltd.  
 61 Tai Seng Avenue  
 #05-06 UE Print Media Hub  
 Singapore 534167  
 Tel: +65 67 466 990  
 Fax: +65 67 461 980

**MALAYSIA** - Carlo Gavazzi Automation  
 (M) SDN. BHD.  
 D12-06-G, Block D12,  
 Pusat Perdagangan Dana 1,  
 Jalan PJU 1A/46, 47301 Petaling Jaya,  
 Selangor, Malaysia.  
 Tel: +60 3 7842 7299  
 Fax: +60 3 7842 7399

**CHINA** - Carlo Gavazzi Automation  
 (China) Co. Ltd.  
 Unit 2308, 23/F.,  
 News Building, Block 1,1002  
 Middle Shennan Zhong Road,  
 Shenzhen, China  
 Tel: +86 755 83699500  
 Fax: +86 755 83699300

**HONG KONG** - Carlo Gavazzi  
 Automation Hong Kong Ltd.  
 Unit 3 12/F Crown Industrial Bldg.,  
 106 How Ming St., Kwun Tong,  
 Kowloon, Hong Kong  
 Tel: +852 23041228  
 Fax: +852 23443689

## OUR COMPETENCE CENTRES AND PRODUCTION SITES

Carlo Gavazzi Industri A/S  
 Hadsten - **DENMARK**

Carlo Gavazzi Ltd  
 Zejtun - **MALTA**

Carlo Gavazzi Controls SpA  
 Belluno - **ITALY**

Uab Carlo Gavazzi Industri Kaunas  
 Kaunas - **LITHUANIA**

Carlo Gavazzi Automation  
 (Kunshan) Co., Ltd.  
 Kunshan - **CHINA**

## HEADQUARTERS

Carlo Gavazzi Automation SpA  
 Via Milano, 13 - I-20020  
 Lainate (MI) - **ITALY**  
 Tel: +39 02 931 761  
 info@gavazziautomation.com



**CARLO GAVAZZI**  
Automation Components

*Energy to Components!*

[www.gavazziautomation.com](http://www.gavazziautomation.com)

